

# Informaciones Internacionales

Nueva serie n° 228 (597) – 5 de junio de 2015 – 0,50 euro

## Alemania

*“Somos un ejemplo para las demás batallas contra las criminales políticas de austeridad del gobierno”*

### Entrevista a Marcel Prange

**Miembro del secretariado local del Sindicato GDL<sup>1</sup> de la RER (S-Bahn) [Red Regional de Transporte ferroviario - NDT] de la Ciudad de Berlín.**

**Pregunta:** *Esta es la décima huelga en 10 meses de negociaciones. Al parecer, la táctica de dilación por parte de la dirección no ha mitigado la voluntad de los trabajadores sino que, por el contrario ha reforzado su determinación. Ellos no hacen sino mantener más aún sus reivindicaciones por las que han iniciado la huelga más larga en la historia del ferrocarril. ¿Cuáles son esas reivindicaciones?*

**Marcel Prange:** Exacto, los trabajadores mantienen sus reivindicaciones, sobre todo desde que se desató una campaña de difamación según la cual Weselsky<sup>2</sup> y la dirección de GDL no se preocuparían más que por su propio poder. Para hacer olvidar mejor las reivindicaciones por las que combaten sus compañeros.

Las de los maquinistas y del personal de movimiento son incompatibles con la política de ahorro y reducción de costes que el gobierno dicta a la Deutsche Bahn<sup>3</sup>. Esas reivindicaciones arraigan en la revuelta de los asalariados, no sólo contra la política de bajos salarios durante años, sino también contra las condiciones de trabajo intolerables debido a los recortes de empleos, un ritmo laboral espantoso, los problemas de seguridad del material...

Por eso, nuestras reivindicaciones centrales son:

- Reducción de una hora de la jornada laboral (para alcanzar las 38 horas), con mantenimiento del salario y cese de las horas extraordinarias. Según los cálculos de GDL, los 3.000.000 horas extraordinarias todavía debidas a sólo los maquinistas equivalen a aproximadamente 1.800 puestos a jornada completa;
- Aumento de los salarios en un 5%;
- Contra la diferenciación entre maquinistas y la obligación de verse algunos de ellos, los de las estaciones de clasificación, a salarios reducidos.

Ello corresponde a una rebelión contra toda la política de austeridad. Revienta los cálculos de rentabilidad de la empresa, y se opone a los planes de la gran coalición con el objetivo del déficit cero (es decir, que amenaza con reducir la cuota pagada al presupuesto del Estado).

**Pregunta:** *¿Cómo ha funcionado la táctica de dilaciones de la dirección?*

**Marcel Prange:** Deutsche Bahn ha enfrentado incesantemente a los sindicatos EVG y GDL uno contra otro, para que abandonemos nuestras reivindicaciones, por ejemplo las relativas a los maquinistas de las estaciones de clasificación o las referentes a los puestos (la reducción del tiempo de trabajo y la reducción de las horas extraordinarias). La dirección actúa mediante ultimátum; exige convenios colectivos que no sean contradictorios entre sí, pero sobre la base del abandono de las principales reivindicaciones. Para nosotros, esto es inaceptable.

**Pregunta:** *Hasta el momento, la táctica de dilaciones de la gran coalición ha funcionado, es decir que las cosas no acaban de solucionarse aplazamiento tras aplazamiento hasta que se acercan los plazos de 2ª. y 3ª. lectura en el Bundestag de la Ley sobre “la unidad de los convenios colectivos” ¿Qué papel juega ello en la situación?*

<sup>1</sup> .- El GDL es un sindicato autónomo de maquinistas. No está confederado en la DGB. El sindicato EVG, es el que sí está confederado en la DGB.

<sup>2</sup> .- Weselsky es el presidente de EVG.

<sup>3</sup> .- La Deutsche Bahn, sociedad antes nacional, se privatizó, y se convirtió en una sociedad privada: Deutsche Bahn AG.

**Marcel Prange:** Esta ley otorga a los tribunales de trabajo y al gobierno la capacidad de impedir e incluso prohibir las negociaciones salariales y huelgas de los sindicatos minoritarios “en la empresa”. La Deutsche Bahn AG tiene, de acuerdo con los diferentes criterios utilizados, entre 200 y 1.000 empresas, por no hablar de los 140.000 asalariados que deberían depender de convenio colectivo y que, transferidos a la red regional privatizada, han sido sacados del convenio colectivo.

Esta ley lleva a los sindicatos, en nuestro caso EDV y GDL, a una lucha uno contra otro por la mayoría en esas empresas. Nuestro GDL, más pequeño, será mayoría en sólo una parte de estas empresas. Pero la represión de nuestros derechos sindicales fundamentales y del derecho de huelga por esta ley TEG afectará a los dos sindicatos desde el momento en que serán minoritarios en una empresa dada.

Nuestras reivindicaciones son absolutamente legítimas, por eso estamos luchando para incluirlas en un convenio único a escala de toda la empresa, y para que se aplique a nuestros afiliados de todos los oficios de movimiento. Y es ahora, antes de la entrada en vigor de esta ley, que debemos lograr arrancar por la huelga un buen compromiso sobre las reivindicaciones fundamentales.

Para ello, necesitamos en la empresa solidaridad, por supuesto la de los compañeros del sindicato EVG en la empresa, pero también la de todos los sindicatos. Y sé que este llamamiento a la solidaridad encontrará un eco favorable entre los compañeros de otros sindicatos, sobre todo en la función pública y los servicios, pues, como nosotros, combaten y hacen huelga por sus reivindicaciones, contra la política de austeridad criminal de la gran coalición. Así que estamos totalmente en contra, respecto a eso, de la posición de varios dirigentes sindicales, incluso de EVG, y sobre todo la de Hoffmann, presidente de la DGB.

Nuestro combate constituye un ejemplo para las demás batallas.

## **Solidaridad con la huelga de los compañeros de la DGL Contribución de Peter Polke (del sindicato EVG, miembro del Consejo de empresa de la S-Bahn de Berlín)**

La mejor solidaridad con los compañeros de GDL, sería que la dirección de EVG llamara finalmente a sus afiliados a la huelga por nuestras reivindicaciones comunes: un aumento sustancial de los salarios reales, la contratación de personal y la mejora de las condiciones de trabajo.

Cuando los compañeros de GDL reivindican una reducción del tiempo de trabajo, ello corresponde a la reivindicación de disminución de la productividad de los equipos en un 60%, lo que yo mismo y mis compañeros impulsamos. Es, igual que la reivindicación de la reducción del tiempo de trabajo, la respuesta a la insostenible sobrecarga de trabajo debido a las supresiones de empleos. La responsabilidad de ello recae en la política de ahorros a ultranza llevada por el gobierno contra el ferrocarril y aplicada por la dirección de la empresa. La disminución de los costes laborales, las supresiones de puestos y el empeoramiento de las condiciones de trabajo se supone que deben mejorar la competitividad de la empresa. Y además, se les supone que garantizarán, gracias a los beneficios esperados, el déficit cero del presupuesto del gobierno.

Con razón, las bases de GDL exigen que la huelga prosiga de forma ilimitada hasta cumplir las reivindicaciones mediante un buen compromiso. Esta huelga está además también dirigida contra la política de dilaciones de la dirección con el apoyo del gobierno, para ganar tiempo hasta la votación a finales de mayo de la Ley TEG sobre la “unidad de los convenios colectivos”.

La competencia entre sindicatos ya provocada anteriormente saldrá reforzada por el acuerdo único impuesto desde arriba por la ley; ésta es un elemento de la destrucción de los convenios colectivos nacionales y de disgregación de todos los sindicatos. Recuerden los sindicatos que apoyan esta ley que no se construye nada bueno sobre la traición.

La solidaridad con la huelga de nuestros compañeros de GDL es obligación para todos los sindicatos. Puesto que a semejanza de los compañeros de GDL, ahora son los docentes quienes han ido a la huelga indefinida con sus sindicatos Ver.Di y GEW, Contra la política de austeridad llevada por el gobierno y los Länder contra los municipios. Esta política les ha condenado durante años a salarios rebajados y condiciones laborales insostenibles. O bien aquí, en Berlín, vemos que los trabajadores del hospital Vivantes van a la lucha

denunciando las subcontrataciones y las exclusiones del convenio, por una un convenio colectivo general de la función pública para todos.

Chocan todos brutalmente con la exigencia de la gran coalición -que esgrime la amenaza de prohibir la huelga por la ley TEG- con el fin de respetar la regla de oro y no perjudicarla con exigencias y combates "desproporcionados".

Los sindicatos, todos, tienen el mandato exclusivo de defender los intereses de los trabajadores, y eso también más allá de las fronteras de los diferentes sindicatos.

## **Brasil**

### **Huelgas y manifestaciones el 29 de mayo**

#### **Una nueva jornada de lucha en defensa de los derechos "hacia la huelga general" se organizó por iniciativa de la Central única de trabajadores (CUT).**

El 29 de mayo último ha visto huelgas y manifestaciones de norte a sur de Brasil. En las capitales de Estados importantes, como Porto Alegre (Río Grande do Sul), Belo horizonte ( Minas Gerais) y Recife (Pernambuco), ha habido paro en el metro y los trenes, lo cual dio a estas ciudades un clima de huelga general con las calles vacías.

En São Paulo, centro económico del país, el transporte no se ha visto interrumpido, pero en la región industrial de ABC, cerca de 50.000 trabajadores se han manifestado por las calles de São Bernardo ( cuna del Partido de los trabajadores [PT] y de la CUT), tras la parálisis en la industria automóvil de la mañana, industria en la que se dan despidos y suspensiones de contratos laborales. Los docentes estatales, en huelga ya desde hace más de dos meses, han celebrado una asamblea y se han manifestado en el centro de la capital, mientras las fábricas químicas y los bancos también sufrían paros de parte de los trabajadores.

Los polos industriales de Bahía y de Ceara, los puertos como Suape (Pernambuco) y diferentes categorías de trabajadores han parado, Y en todos los estados han tenido lugar manifestaciones callejeras y mitines. Algunas autopistas que dan acceso a las capitales, como en São Paulo y Río Grande do Sul, se vieron bloqueadas por sindicalistas y militantes del MST (los Sin Tierra) y otros movimientos populares.

En Curitiba, donde el gobernador ha desencadenado una represión brutal contra los docentes y los funcionarios estatales hace un mes, la multitud de los manifestantes ha ido a las calles coreando "Fuera Beto Richa" ( nombre del gobernador del PSDB, partido de oposición al gobierno federal). Éste ha sido el 29 de mayo en Brasil, jornada nacional de parálisis y de movilización en defensa de los derechos laborales, atacados por el gobierno Dilma Rousseff y la mayoría reaccionaria del Congreso Nacional.

Esta jornada de lucha, llevada por la CUT y con el apoyo de otras centrales sindicales – con excepción notable de Força sindical, la segunda central sindical del país, que apoya el proyecto de precarización sin fin aprobado por la Cámara de Diputados, proyecto actualmente debatido en el Senado – y de movimientos populares y de juventud, ha sido la cuarta desde el 13 de marzo de este año.

#### **¿ Por qué todas estas jornadas una tras otra ?**

Para Julio Turra, dirigente nacional de la CUT que habló en el cierre del mitin de la jornada de lucha, plaza de la República en São Paulo: " no vamos a admitir ataques contra los derechos laborales y las pensiones, estamos

en contra de las medidas provisionales 664 y 665 que acaba de aprobar el congreso Nacional (Cámara de diputados y Senado), y si el Senado insistiera en ratificar la aprobación por la Cámara del proyecto de ley que permite la precarización indefinida, La CUT discutiría convocar una huelga general."

Preguntado sobre el motivo de esta sucesión de jornadas de lucha dirigidas por la CUT – 13 de marzo, 7 y 15 de abril, y ahora 29 de mayo – Julio ha contestado: " la aplicación de una política de ajuste de parte del gobierno de coalición dirigido por la presidenta Dilma del PT, que incluye – además de las medidas que restringen el acceso de las capas más frágiles de nuestra clase al seguro social, al apoyo salarial, a las pensiones por defunción y a la indemnización por enfermedad – recortes en los presupuestos de todos los ministerios y subidas sucesivas de las tasas de interés, esta aplicación provoca la recesión y el paro con el pretexto de equilibrar las cuentas públicas. Exactamente lo contrario de lo que Dilma ha prometido durante la campaña electoral de octubre de 2014, cuando venció a Aécio Neves (PSDB) por margen estrecho en la segunda vuelta. Los sectores de la derecha han aprovechado el choque del gobierno con su propia base social y la cuestión de la corrupción, pasando a la ofensiva tratando de criminalizar al PT por los escándalos de la Petrobrás (la mayor empresa del país) y abreviar el mandato de Dilma.

En este marco, con el PT crisis y el gobierno y con la popularidad en picado, le correspondía a la CUT encabezar la movilización por la defensa de los derechos laborales y la defensa de la democracia, amenazada también por la mayoría del Congreso que trata de llevar a cabo una contrarreforma política que convierta en constitucional el financiamiento de los partidos y las campañas electorales por grandes empresas, lo cual es fuente de corrupción de los hombres políticos en Brasil.

Todos estos temas han salido en esta sucesión de movilizaciones que se están produciendo desde el mes de marzo y pueden desembocar en una huelga general en el próximo período."

### **La agrupación de los petistas apoya la movilización**

Los 11 y 12 de junio próximos se celebrará en Salvador (Bahía) el V Congreso nacional del PT, en un momento en que el partido vive la mayor crisis de su historia.

El reagrupamiento "Diálogo y acción petistas", en el que participan los compañeros de la corriente O Trabalho, ha difundido un documento de apoyo a la jornada de paros del 29 de mayo.

**Corresponsal**

### **Suscripción a Informaciones Internacionales**

10 números : 10 € ; 20 números : 20 € ; 30 números : 30 € ; números: 40 € ; 50 números : 50 €  
Incluido el apoyo para difundir a nivel internacional el boletín.  
Suscripción de apoyo 1 año : 100 € • 10 números : 16 francos suizos ; 7 libras ; 10 dólares ; etc.

Apellido :  
Nombre :  
Dirección :  
País :  
E-mail :

Cheques a nombre de CMO (véase dirección más adelante)

Transferencias bancarias : DIB documento de identidad bancaria (Francia) 10278 06076 00020050701 30  
IBAN (Extranjero) : FR76 1027 8060 7600 0200 5070 130 - CMCIFR2A

Director de publicación : Daniel Gluckstein Imprime Rotinfed 2000, 87, rue du Faubourg-Saint-Denis, 75010 Paris (France) - Commission paritaire n° 0713 G 82738 Edita "Les Amis de l'Entente", 18, allée Colbert, 78470 Saint-Rémy-lès-Chevreuse

